

RAAD VAN STATE, AFDELING BESTUURSRECHTSPRAAK

XIVe KAMER

A R R E S T

**nr. 214.691 van 18 juli 2011
in de zaak A. 195.979/XIV-32.080**

In zake : XXX
 bijgestaan en vertegenwoordigd door
 advocaat Jessie Appelen
 kantoor houdend te 3980 Tessenderlo
 Schutpenning 31
 bij wie woonplaats wordt gekozen

tegen :

de commissaris-generaal voor de vluchtelingen en staatlozen

I. Voorwerp van het beroep

1. Het cassatieberoep, ingesteld op 24 maart 2010, strekt tot de vernietiging van het arrest nr. 38.975 van 19 februari 2010 van de Raad voor Vreemdelingenbetwistingen.

II. Verloop van de rechtspleging

2. Bij beschikking nr. 5591 van 4 mei 2010 wordt het cassatieberoep toelaatbaar verklaard.

De verwerende partij heeft een memorie van antwoord ingediend en de verzoekster heeft een memorie van wederantwoord ingediend.

Eerste auditeur-afdelingshoofd Robert Vander Elstraeten heeft een verslag opgesteld, op grond van artikel 16 van het koninklijk besluit van 30 november 2006 tot vaststelling van de cassatie-procedure bij de Raad van State.

De verzoekster heeft een verzoek tot voortzetting van het geding ingediend.

De partijen zijn opgeroepen voor de terechtzitting, die heeft plaatsgevonden op 25 mei 2011 om 10.45 uur.

Staatsraad Carlo Adams heeft verslag uitgebracht.

Advocaat Catherine Van Cutsem, die loco advocaat Jessie Appelen verschijnt voor de verzoekster, en attaché Sara Bottu, die verschijnt voor de verwerende partij, zijn gehoord.

Eerste Auditeur-afdelingshoofd Robert Vander Elstraeten heeft een met dit arrest eensluidend advies gegeven.

Er is toepassing gemaakt van de bepalingen op het gebruik der talen, vervat in titel VI, hoofdstuk II, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973.

III. Feiten

3.1. De verzoekster verklaart zich op 26 augustus 2008 een tweede maal vluchteling in België. De commissaris-generaal voor de vluchtelingen en de staatlozen neemt op 27 oktober 2009 een beslissing tot weigering van de vluchtelingenstatus en weigering van de subsidiaire beschermingsstatus.

Op 7 december 2009 tekent de verzoekster tegen die weigeringsbeslissing beroep aan bij de Raad voor Vreemdelingenbetwistingen. Met een arrest van 19 februari 2010 weigert de Raad voor Vreemdelingenbetwistingen zowel de vluchtelingenstatus als de subsidiaire beschermingsstatus aan de verzoekster. Dit is het bestreden arrest.

3.2. De verzoekster is de echtgenote van XXX, wiens asielaanvraag eveneens met een arrest van de Raad voor Vreemdelingenbetwistingen van 19 februari 2010 werd verworpen. Dienaangaande wordt in het bestreden arrest het volgende overwogen:

“2.1. Uit de gegevens van het dossier blijkt dat verzoekster haar aanvraag om erkenning als vluchteling of om de toekenning van de subsidiaire

beschermingsstatus verbindt aan deze van haar echtgenoot, (R.R.). Zij roept geen eigen motieven in.

2.2. De Raad voor Vreemdelingenbetwistingen heeft bij arrest nr. 38 974 van 19 februari 2010 de aanvraag om erkenning van de vluchtelingenstatus en om de toekenning van de subsidiaire beschermingsstatus van (R.R.) geweigerd.

In dit arrest wordt als volgt gemotiveerd:

(...)

Dienvolgens kan ook in hoofde van verzoekster geen vrees voor vervolging in de zin van artikel 48/3 van de wet van 15 december, noch een reëel risico op ernstige schade zoals bepaald in artikel 48/4, § 2 van dezelfde wet, in aanmerking worden genomen.”.

IV. Onderzoek van de middelen

4. Het enige middel in de huidige zaak is identiek aan het middel dat in de zaak van verzoeksters echtgenoot XXX met het rolnummer A. 195.980/XIV-32.081 tegen het hem aanbelangende arrest van de Raad voor Vreemdelingenbetwistingen van 19 februari 2010 is opgeworpen. Dat middel is met ‘s Raads arrest nr. 214.690 van 18 juli 2011 verworpen. De verzoekster kan derhalve geen belang meer doen gelden om hetzelfde middelen nog op te werpen en zij voert geen ander middel of andere kritiek tegen het bestreden arrest aan. Het enige middel is niet-ontvankelijk.

BESLISSING

1. De Raad van State verwerpt het beroep.

2. De verzoekster wordt verwezen in de kosten van het cassatieberoep, begroot op 175 euro.

Dit arrest is uitgesproken te Brussel, in openbare terechtzitting van achttien juli tweeduizend en elf, door de Raad van State, XIVE kamer, samengesteld uit:

André Beirlaen,	kamervoorzitter,
Carlo Adams,	staatsraad,
Stephan De Taeye,	staatsraad,
met bijstand van	
Joris Casneuf,	griffier.

De griffier

De voorzitter

Joris Casneuf

André Beirlaen